



ประกาศกรมป่าไม้

เรื่อง ให้ข้าราชการพั่นจากราชการเพราะเกย়ิบอาญเมื่อสิ้นปีงบประมาณ พ.ศ. 2548

คุณที่ปรึกษาไม้ได้มีประกาศกรมป่าไม้ ลงวันที่ 19 เมษายน พ.ศ. 2548 เรื่อง ให้ข้าราชการพลเรือน พั่นจากราชการเพราะเกย়ิบอาญเมื่อสิ้นปีงบประมาณ พ.ศ. 2548 และฉบับดังวันที่ 13 พฤษภาคม พ.ศ. 2548 แก้ไขประกาศเกย়ิบอาญราชการเมื่อสิ้นปีงบประมาณ พ.ศ. 2548 นั้น

เนื่องจากคำสั่งกรมป่าไม้ ที่ 692/2548 ลงวันที่ 19 สิงหาคม พ.ศ. 2548 ถึงไทย ให้ข้าราชการ ออกจากราชการ คือ นายชัชินทร์ศักดิ์ บุญมาสุข ตั้งแต่วันที่ 3 พฤษภาคม 2548

อาศัยอำนาจตามความในมาตรา 19 แห่งพระราชบัญญัติบำนาญข้าราชการ พ.ศ. 2494 ซึ่งแก้ไขเพิ่มเติมโดยมาตรา 3 แห่งพระราชบัญญัติบำนาญข้าราชการ (ฉบับที่ 18) พ.ศ. 2543 จึงแก้ไขประกาศกรมป่าไม้ ลงวันที่ 19 เมษายน พ.ศ. 2548 เรื่อง ให้ข้าราชการพั่นจากราชการเพราะเกย়িบอาญเมื่อสิ้นปีงบประมาณ พ.ศ. 2548 โดยให้ยกเลิกราชบัณฑิตชัชินทร์ศักดิ์ บุญมาสุข ตำแหน่งเจ้าหน้าที่บริหารงานป่าไม้ 7 กลุ่มปฏิบัติภารกิจในราชการบริหารส่วนภูมิภาคจังหวัดนครศรีธรรมราช ตามประกาศกรมป่าไม้ ลงวันที่ 19 เมษายน พ.ศ. 2548

ทั้งนี้ ตั้งแต่วันที่ 1 ตุลาคม 2548

สั่ง ณ วันที่ 8 กันยายน พ.ศ. 2548

(นายฉักระดับ รัคโนภาส)

อธิบดีกรมป่าไม้

สำเนาถูกต้อง

*ก.๒*  
(นางอัจฉรา เหมือนประสงค์)  
บุคลากร ๕



ประกาศกรมป่าไม้

เรื่อง แก้ไขให้ข้าราชการพื้นจากราชการเพราภัยเงยขยะเมื่อสิ้นปีงบประมาณ พ.ศ. 2548

ตามที่กรมป่าไม้ได้มีประกาศลงวันที่ 19 เมษายน พ.ศ. 2548 เรื่อง ให้ข้าราชการพลเรือน พื้นจากราชการเพราภัยเงยขยะเมื่อสิ้นปีงบประมาณ พ.ศ. 2548 จำนวน 23 ราย นั้น

เนื่องจากคำสั่งกรมอุทกานแห่งชาติ สค.วปा และพันธุ์พีช ที่ 1747/257 ลงวันที่ 28 ตุลาคม พ.ศ. 2547 เรื่อง อนุญาตให้ข้าราชการลาออกจากราชการตามมาตรการห้ามนาและบริหารกำลังคนเพื่อรับการเปลี่ยนแปลง ตั้งแต่วันที่ 1 พฤษภาคม 2547 จำนวน 2 ราย คือ นายพล ศรีสาร แคนนายประสิทธิ์ ศุภลักษณ์ ขณะนั้น อาศัยอำนาจตามความในมาตรา 19 แห่งพระราชบัญญัติบำเหน็จ官給ข้าราชการ พ.ศ. 2494 ซึ่งแก้ไขเพิ่มเติมโดยมาตรา 3 แห่งพระราชบัญญัติบำเหน็จ官給ข้าราชการ (ฉบับที่ 18) พ.ศ. 2543 จึงขอแก้ไขประกาศกรมป่าไม้ ลงวันที่ 19 เมษายน พ.ศ. 2548 เรื่อง ให้ข้าราชการพื้นจากราชการเพราภัยเงยขยะเมื่อสิ้นปีงบประมาณ พ.ศ. 2548 จำนวน 2 ราย ดังนี้

1. ให้ยกเลิกรายนายพล ศรีสาร ตำแหน่งเจ้าหน้าที่บริหารงานป่าไม้ 7 ตำแหน่งเลขที่ 2692 กูุ้่นปัญบัติภารกิจในราชการบริหารส่วนภูมิภาค จังหวัดเลย

2. ให้ยกเลิกรายนายประสิทธิ์ ศุภลักษณ์ ตำแหน่งเจ้าหน้าที่บริหารงานป่าไม้ 7 ตำแหน่งเลขที่ 2696 กูุ้่นปัญบัติภารกิจในราชการบริหารส่วนภูมิภาค จังหวัดอุดรธานี

สำหรับข้อความอื่นนอกนั้นยังคงเป็นไปตามเดิม

ทั้งนี้ ตั้งแต่วันที่ 1 ตุลาคม 2548

สั่ง ณ วันที่ 13 พฤษภาคม พ.ศ. 2548

(นายฉักรชัย รัตนไภษฐ)

อธิบดีกรมป่าไม้

# ສຳເນົາ

ປະກາດສ້າງການປັດກະທຽບຮວມຫຍາກຂອງຮຽນພາຕີແລະສິ່ງແຄດດ້ອນ  
ເງື່ອງ ໄກສ້າງການການພະອິນສາມີ້ງ ພັນຈາກຮາຍການເທຣະເກີ້ມພູຮຽນພາກ

ຕົວໃຫ້ປຶກປະນາຍາ ພ.ຍ. 2548 ມີສ້າງການພະອິນສາມີ້ງ ໃນສັງຄັດສ້າມັກຈະນ  
ປັດກະທຽບຮວມຫຍາກຂອງຮຽນພາຕີແລະສິ່ງແຄດດ້ອນ ຂຶ່ງຄາວຸດຮມ ๔๐ ປິເນີນູຮົນ ແລະແຕ່ດັກກັນຂາກ  
ຮາຍການຕັ້ງມີເວັນທີ ๑ ຕຸລາຄຸມ 2548

ຂະໜັນ ອາຫັນບໍ່ແນ່ງການຮາມຄວາມໄຟມະຄຊາ 19 ພະຍະຂະຮາຍເບີ້ມູຜູ້ຕີວິການເນື້ອຫ້າຮາຍການ  
ພ.ຍ. 2494 ແກ້ໄຂເພີ່ມຕົນໃນນາທາງ ແທ່ງພະຮານບໍ່ຜູ້ຕີປິເມນີ້ນບໍານາຄຸ້ມ້າຮາຍການ (ລວມທີ 18)  
ພ.ຍ. 2543 ສິ່ງໃຫ້ຫ້າຮາຍການຫຼັກນຳຂາມມີ້ງ ນັ້ນກໍ່ໄດ້ກຳເນົາການນີ້ສິ່ງແຄດດ້ອນຫຍາກຂອງຮຽນພາຕີແລະ  
ສິ່ງແຄດດ້ອນ ພັນຈາກຮາຍການເທຣະເກີ້ມພູຮຽນພາກທີ່ມີເວັນທີ ๑ ຕຸລາຄຸມ 2548 ຈຳນວນ 12 ຮາຍ ດັ່ງນີ້

1. ນາຍເຄີຍມັກສັກຕິ ໂອດາວຸງ ຕ້າມເຫັນເນື້ອບິນຂາຍການສິ່ງແຄດດ້ອນ ๘๐ ຕ້າແໜ່ງເລີຍທີ 255  
ສ້ານັດການສິ່ງແຄດສ້ອມກາຍທີ 10 (ຫຍມເຕັກ)

2. ນາງສາວົມຫຸນ ມີນໃຈ ຕ້າມຫຸນຂ້າພະເຕີທີ່ໃຫ້ຮາງການກ້າວໄປ ๖ ຕ້າແໜ່ງເລີຍທີ 254  
ມີເບີນຮິຫາຮ້າວໄປ ສ້ານັດການກັບກັບຫາວະນະທີ່ໃຫ້ສິ່ງແຄດດ້ອນຂ້າພະເຕີກາງຈຸນບຸຮີ

3. ນາຍສາວົມກາຫ ອີງຫຸນຈືນ ຄ້າມແກ່ນຈັກກັບກັບຫາວະນະທີ່ໃຫ້ສິ່ງແຄດດ້ອນຂ້າພະເຕີ  
ເລື່ອງວິຊາ ດົກ  
ສ້ານັດການກັບກັບຫາວະນະທີ່ໃຫ້ສິ່ງແຄດດ້ອນຈັງຫວັດຫຼັບນາງ

4. ນາຍຮົມເກີຍຕີ ຊົງເກີນຫຼົງ ຕ້າແໜ່ງທັນພະຍາ ຮະນາ, ລະ ສົງ, ລະ ສົງຫວັດ  
(ເຈົ້າເນົາທີ່ມີຮິຫາຮ້າງກັບກັບຫາວະນະທີ່ໃຫ້ສິ່ງແຄດດ້ອນ ๘) ຕ້າມຫຸນ ດົກ ດົກ

ສ້ານັດການກັບກັບຫາວະນະທີ່ໃຫ້ສິ່ງແຄດດ້ອນຈັງຫວັດຫຼັບນາງ

5. ນາງວິໄຈນີ້ ທີ່ຂະໜັນທີ່ ຕ້າມຫຸນກັບກັບຫາວະນະທີ່ແລະສິ່ງແຄດດ້ອນຈັງກິດ  
ເຈົ້າເນົາທີ່ມີຮິຫາຮ້າງກັບກັບຫາວະນະທີ່ໃຫ້ສິ່ງແຄດດ້ອນ ๓) ຕ້າມຫຸນ ດົກ ດົກ

ສ້ານັດການກັບກັບຫາວະນະທີ່ໃຫ້ສິ່ງແຄດດ້ອນຈັງຫວັດຫຼັບນາງ

6. ນາງກົດຝີ ສັງເກດ ຕ້າມຫຸນກັບກັບຫາວະນະທີ່ໃຫ້ສິ່ງແຄດດ້ອນຈັງຫວັດຫຼັບນາງ  
(ເຈົ້າເນົາທີ່ມີຮິຫາຮ້າງກັບກັບຫາວະນະທີ່ໃຫ້ສິ່ງແຄດດ້ອນ ๗) ຕ້າມຫຸນ ດົກ ດົກ

ສ້ານັດການກັບກັບຫາວະນະທີ່ແຕ່ສິ່ງແຄດດ້ອນຈັງຫວັດປ່ຽນບຸຮີ

๗. นายมานะ พ่วงช์วรรณ ตำแหน่งหัวหน้ากรุํรภากิจกรรมชาติและสิ่งแวดล้อมจังหวัด  
 (เจ้าหน้าที่บริหารงานทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม ๔) ตำแหน่งเลขที่ ๖๔๕  
 สำนักงานหัวหน้ากรุํรภากิจกรรมชาติและสิ่งแวดล้อมจังหวัดกระทรวงศึกษาธิการ

๘. นายสมคิด ไพบูลย์ ตำแหน่งหัวหน้ากรุํรภากิจกรรมชาติและสิ่งแวดล้อมจังหวัด  
 (เจ้าหน้าที่บริหารงานทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม ๔) ตำแหน่งเลขที่ ๖๘๑  
 สำนักงานหัวหน้ากรุํรภากิจกรรมชาติและสิ่งแวดล้อมจังหวัดเพชรบูรณ์

๙. นายปกรณ์ จริงสูงเนิน ตำแหน่งหัวหน้ากรุํรภากิจกรรมชาติและสิ่งแวดล้อมจังหวัด  
 (เจ้าหน้าที่บริหารงานทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม ๔) ตำแหน่งเลขที่ ๗๒๕  
 สำนักงานหัวหน้ากรุํรภากิจกรรมชาติและสิ่งแวดล้อมจังหวัดเชียงใหม่

๑๐. นายวิจูรย์ ใจขัตติม ตำแหน่งหัวหน้ากรุํรภากิจกรรมชาติและสิ่งแวดล้อมจังหวัด  
 (เจ้าหน้าที่บริหารงานทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม ๔) ตำแหน่งเลขที่ ๘๙๙  
 สำนักงานหัวหน้ากรุํรภากิจกรรมชาติและสิ่งแวดล้อมจังหวัดสกลนคร

๑๑. นายสุนทร สามารถพุฒา ตำแหน่งหัวหน้ากรุํรภากิจกรรมชาติและสิ่งแวดล้อมจังหวัด  
 (เจ้าหน้าที่บริหารงานทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม ๔) ตำแหน่งเลขที่ ๘๕๕  
 สำนักงานหัวหน้ากรุํรภากิจกรรมชาติและสิ่งแวดล้อมจังหวัดทุ่งสง นราธิวาส

๑๒. นายปริชา ศรีทวี ตำแหน่งหัวหน้ากรุํรภากิจกรรมชาติและสิ่งแวดล้อมจังหวัด  
 (เจ้าหน้าที่บริหารงานทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม ๔) ตำแหน่งเลขที่ ๘๘๕  
 สำนักงานหัวหน้ากรุํรภากิจกรรมชาติและสิ่งแวดล้อมจังหวัดดุดดูคราบี

ที่ ๗ วันที่ ๓ ๑ พฤษภาคม พ.ศ. ๒๕๔๘

(ลงนาม) ปิติพงศ์ พ่วงบุญ ณ อยุธยา

(นายปิติพงศ์ พ่วงบุญ ณ อยุธยา)  
 ปลัดกระทรวงหัวหน้ากรุํรภากิจกรรมชาติและสิ่งแวดล้อม

ผู้เขียนออกตัว

นายวิชัย พัฒนา

บุคลากร ๓ สำนักงานหัวหน้ากรุํรภากิจกรรมชาติและสิ่งแวดล้อม

สำนักงานปลัดกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม



## ประกาศกรมป่าไม้

เรื่อง ให้ข้าราชการพลเรือนพื้นจากราชการเพราะเก็ยเมล็ดอาบู เมื่อสิ้นปีงบประมาณ พ.ศ. 2548

ตามหนังสือสำนักงาน ก.พ. ที่ นร 1006/ว.9 ลงวันที่ 4 พฤษภาคม 2547 เรื่อง การควบคุมเกณฑ์เมล็ดอาบูของข้าราชการ แต่ละดิติที่ประชุม อ.ก.พ. กรมป่าไม้ ในการประชุมครั้งที่ ๑/๒๕๔๘ เมื่อวันที่ ๓๑ มีนาคม ๒๕๔๘ นั้น

ปรากฏว่ามีข้าราชการพลเรือนในสังกัดกรมป่าไม้ ซึ่งจะมีอายุครบกำหนดเป็นบริบูรณ์และต้องพื้นจากราชการเมื่อสิ้นปีงบประมาณ พ.ศ. 2548 (๑ ตุลาคม ๒๕๔๘) ฉะนั้น อาศัยอำนาจตามความในมาตรา ๑๙ แห่งพระราชบัญญัติบ้านเมืองข้าราชการ พ.ศ. ๒๔๙๔ ซึ่งแก้ไขเพิ่มเติมโดยมาตรา ๓ แห่งพระราชบัญญัติบ้านเมืองข้าราชการ (ฉบับที่ ๑๘) พ.ศ. ๒๕๔๓ จึงให้ข้าราชการพลเรือนสามัญพื้นจากราชการเพราะเก็ยเมล็ดอาบูจำนวน ๒๓ ราย ดังนี้ รายชื่อตามบัญชีแบบท้ายนี้

ทั้งนี้ ตั้งแต่วันที่ ๑ ตุลาคม ๒๕๔๘

สั่ง ณ วันที่ ๑๙ เมษายน พ.ศ. ๒๕๔๘

(นายพัตรชัย วงศ์ไกษogr)  
ผู้อำนวยการป่าไม้

บัญชีรายรับ-จ่ายประจำเดือนมิถุนายน ๒๐ ปีบริบูรณ์

สัปดาห์ที่ ๑ สัปดาห์ที่ ๗ ประจำเดือน มิถุนายน พ.ศ. ๒๕๔๘

สังกัดกรมป่าไม้ กระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม

ลำดับ ที่	ชื่อ - นามสกุล	ตัวแหน่ง/ส่วนราชการ	เลขที่ ตัวแหน่ง	ระหว่างวันที่	วัน เดือน ปี	หมายเหตุ	
1	นายเสธีร ณ พักตร นายอัมพร ฤกษ์วิชัย	กรรมป่าไม้ ราชการบริหารส่วนกลาง กลุ่มที่ร่วมงานครองท่ออิฐดี - กลุ่มปฏิบัติภารกิจในการบริหารส่วนภูมิภาค จังหวัดกระซิบ เจ้าหน้าที่บริหารงานป่าไม้ ๗		2884	7	28 ก.พ. 2488	ตัดโฉนดมาจาก กรมอุทยานฯ
2		เจ้าหน้าที่บริหารงานป่าไม้ ๗	2886	7	15 ก.ค. 2488	ตัดโฉนดมาจาก กรมอุทยานฯ	
3	นายประจวน ฤกษ์ปานนท์	จังหวัดกาญจนบุรี เจ้าหน้าที่บริหารงานป่าไม้ ๗	2562	7	6 พ.ค. 2487	ตัดโฉนดมาจาก กรมอุทยานฯ	
4	นายอาจินต์ อางานฝ่าย	จังหวัดกำแพงเพชร นักวิชาการป่าไม้ ๗๙	257	7	17 พ.ค. 2488		
5	นายชุมินทร์ศักดิ์ บุญมาสุข	จังหวัดศรีสะเกษ เจ้าหน้าที่บริหารงานป่าไม้ ๗	457	7	4 ม.ค. 2488		
6	นายณรงค์ สิงห์วิจิৎ	จังหวัดน่าน เจ้าหน้าที่บริหารงานป่าไม้ ๗	515	7	14 ม.ค. 2488		
7	นายวุฒิ พรมนวิกร	จังหวัดปราจีนบุรี เจ้าหน้าที่บริหารงานป่าไม้ ๗	2549	7	9 ม.ค. 2488	ตัดโฉนดมาจาก กรมอุทยานฯ	
8	นายประเสริฐ อุตุปุน	จังหวัดอุบลราชธานี เจ้าหน้าที่บริหารงานป่าไม้ ๗	2650	7	30 ม.ค. 2487	ตัดโฉนดมาจาก กรมอุทยานฯ	
9	นายพส คงสากร	จังหวัดเลย เจ้าหน้าที่บริหารงานป่าไม้ ๗	2692	7	8 ก.พ. 2488	ตัดโฉนดมาจาก กรมอุทยานฯ	

ลำดับ ที่	ชื่อ - นามสกุล	ตำแหน่ง/ส่วนราชการ	เลขที่ ตำแหน่ง	ระดับ	วัน เดือน ปี	หมายเหตุ
10	นายชาบดี เก็บน้อง	จังหวัดอัมนาขเจริญ เจ้าหน้าที่บริหารงานป้าไม้ 7 จังหวัดอุดรธานี	1061	7	13 ก.ย. 2488	
11	นายธนาธิพัช ศุภลักษณ์	เจ้าหน้าที่บริหารงานป้าไม้ 7	2696	7	3 เม.ย. 2488	ตัดโอนมาจาก กรมอุทัยธานี
12	นายชลินทร์ นาคโพธิ์	จังหวัดอุบลราชธานี เจ้าหน้าที่บริหารงานป้าไม้ 7 สำนักจัดการและควบคุมป้าไม้ ส่วนจัดการที่ดินป้าไม้ - ศูนย์ปฏิบัติการที่ดินป้าไม้ (ภาคตะวันออกเฉียงเหนือ)	2639	7	20 มิ.ค. 2488	ตัดโอนมาจาก กรมอุทัยธานี
13	นายทวีศักดิ์ แสนทวีสุข	นักวิชาการป้าไม้ 7 - ศูนย์ปฏิบัติการที่ดินป้าไม้ (ภาคเหนือ)	1997	7	28 ก.ค. 2488	ตัดโอนมาจาก กรมอุทัยธานี
14	นายสุจง พิริยาสัยสันติ	เจ้าหน้าที่บริหารงานป้าไม้ 6 - ศูนย์ปฏิบัติการที่ดินป้าไม้ (ภาคใต้)	2085	6	12 ก.ย. 2488	ตัดโอนมาจาก กรมอุทัยธานี
15	นายสมาน พงษ์ชัยวงศ์	เจ้าหน้าที่บริหารงานป้าไม้ 7	2106	7	13 เม.ย. 2488	ตัดโอนมาจาก กรมอุทัยธานี
16	นายกมล ชุมประญา	เจ้าหน้าที่บริหารงานป้าไม้ 6	2093	6	16 ก.ค. 2488	ตัดโอนมาจาก กรมอุทัยธานี
	นายเทียน นาครคำรธรรม	ส่วนป้องกันและปราบปราม เจ้าหน้าที่บริหารงานป้าไม้ 6	2124	6	5 ต.ค. 2487	ตัดโอนมาเข้า กกมอุทัยธานี
18	นางอภิรักษ์ พุทธมนต์	เจ้าหน้าที่บริหารงานป้าไม้ 6 - ศูนย์ปฏิบัติการป้องกันรักษาป่า (ภาคกลาง)	2163	6	1 พ.ย. 2487	ตัดโอนมาจาก กรมอุทัยธานี
19	นายนิธิศ ลิศนาคร	เจ้าหน้าที่บริหารงานป้าไม้ 6	2463	6	7 พ.ย. 2487	ตัดโอนมาจาก กรมอุทัยธานี
20	นายสุรศักดิ์ พิกุลสนธยา	เจ้าหน้าที่บริหารงานป้าไม้ 6	2461	6	8 มิ.ย. 2488	ตัดโอนมาจาก กรมอุทัยธานี

ลำดับ ที่	ชื่อ - นามสกุล	ตำแหน่ง/ส่วนราชการ	เลขที่ ตำแหน่ง	ระดับ	วัน เดือน ปี	หมายเหตุ
21	นายวิชูร์ย์ ไกยสิทธิ์	สำนักส่งเสริมการปูกป่า ส่วนปูกป่าภาคครั้ง - ศูนย์ปูกป่า (ภาคตะวันออกเฉียงเหนือ) เจ้าหน้าที่บริหารงานป่าไม้ ๖	1690	๖	14 ก.พ. 2488	ตัดโฉนดมาจาก กรมอุทยานฯ
22	นายวุฒิชัย มีสกุล	เจ้าหน้าที่บริหารงานป่าไม้ ๕ ศูนย์ส่งเสริมการปูกป่า (๑ - ๑๒) - ศูนย์ส่งเสริมการปูกป่า ๑๐ (เพชรบูรณ์)	1695	๕	๕ มี.ค. 2488	ตัดโฉนดมาจาก กรมอุทยานฯ
23	นายพرهพ อุนรัตน์	นักวิชาการป่าไม้ ๗ นักวิชาการป่าไม้ ๖	1879	๗	22 ก.พ. 2488	ตัดโฉนดมาจาก กรมอุทยานฯ

รวม 23 ราย

หมายเหตุ สำสั่งสำนักงานปลัดกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม ที่ 158/2548 ลงวันที่ ๕ เมษายน พ.ศ. 2548  
รับโอนเข้ามาจากการรายนายวิชูร์ย์ ไชยเพิ่ม ตำแหน่งเจ้าหน้าที่บริหารงานป่าไม้ ๗ ศูนย์ปฏิบัติการที่ดินป่าไม้ (ภาคกลาง)  
ส่วนจัดการที่ดินป่าไม้ สำนักจัดการและควบคุมป่าไม้ กรมป่าไม้ ซึ่งจะยกยื่นอาญาเมื่อถึงปีงบประมาณ พ.ศ. 2548  
ไปสังกัดสำนักงานทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อมจังหวัดสกลนคร สำนักงานปลัดกระทรวงทรัพยากรธรรมชาติและสิ่งแวดล้อม  
ต่อไปวันที่ ๕ เมษายน 2548